

Satz	Grammatik	Übersetzung in Deine Muttersprache
Igitt!		Фу!
Eine Reservierungs-Hotline in Kufstein. Eine Kinomitarbeiterin und ein Kunde sprechen am Telefon.	⚡ sprechen (hat gesprochen) 🗨️ die Hotline (Hotlines) 🗨️ der Kunde (Kunden)	Служба бронювання у Куфштайні. Співробітниця кінотеатру й клієнт розмовляють телефоном.
► Auf welchen Namen soll die Reservierung gehen?	⚡ gehen (ist gegangen) 🗨️ der Name (Namen) 🗨️ die Reservierung (Reservierungen)	На чие ім'я має бути бронювання?
< Miller.		Міллер.
► Gut, dann habe ich vier Karten für Müller.	🗨️ die Karte (Karten)	Добре, тоді в мене є чотири квитки на Мюллера.
< Nein, nein, nicht Müller. Miller, mit i.		Ні-ні, не Мюллер. Міллер, з і.
► Ach so, Entschuldigung.	🗨️ die Entschuldigung (Entschuldigungen)	А, зрозуміло, вибачте.
Miller.		Міллер.
Habe ich notiert.	⚡ notieren (hat notiert, A)	Я занотував.
Bitte holt die Karten um 18.45 Uhr ab.	⚡ abholen (hat abgeholt, A) 🗨️ die Karte (Karten)	Будь ласка, заберіть квитки о 18:45.
So früh schon? Können wir nicht um halb acht kommen, wenn die Vorstellung losgeht?	⚡ kommen (ist gekommen) 🗨️ die Vorstellung (Vorstellungen)	Так рано? Чи не можемо ми прийти о пів на восьму, коли почнеться сеанс?
► Das geht leider nicht.	⚡ gehen (ist gegangen)	На жаль, так не вийде.
< Oh, oh.		Ой-ой.
Ich weiß nicht, ob wir das schaffen.	⚡ wissen (hat gewusst, A)	Я не знаю, чи встигнемо.
Wir müssen alle bis halb sieben arbeiten.	⚡ arbeiten (hat gearbeitet)	Ми всі маємо працювати до пів на сьому.
► Also um 19 Uhr werden die Reservierungen gecancelt.	⚡ canceln (hat gecancelt, A) 🗨️ die Reservierung (Reservierungen)	Отже, о 19:00 бронювання буде скасовано.
< Puh, das wird knapp.	🎯 knapp (weit)	Фух, буде складно.
Aber gut, wir werden es versuchen.	🎯 gut (schlecht) ⚡ versuchen (hat versucht, A)	Але добре, ми спробуємо.
► Ihr könnt natürlich über unsere Webseite auch einfach online die Tickets kaufen.	🗨️ die Webseite (Webseiten) 🎯 einfach (kompliziert) 🗨️ das Ticket (Tickets) ⚡ kaufen (hat gekauft, A)	Ви, звісно, можете просто купити квитки онлайн через наш вебсайт.
< Ach?!		Ах?!
Das ist ein guter Tipp.	🎯 gut (schlecht) 🗨️ der Tipp (Tipps)	Це гарна порада.

Satz	Grammatik	Übersetzung in Deine Muttersprache
Wie ist denn die Adresse der Webseite?	📍 die Adresse (Adressen) 📍 die Webseite (Webseiten)	Яка адреса вебсайту?
► Das ist www ...		Це www ...
Zu Hause bei jungen Leuten in Erlangen. Ein Student und eine Studentin treffen sich in der Küche.	🏠 das Haus (Häuser) 🧑 jung (alt) 📍 der Student (Studenten) ⚡ treffen (hat getroffen, A) 📍 die Küche (Küchen)	Вдома в молодих людей в Ерлангені. Студент і студентка зустрічаються на кухні.
► Igitt, was riecht hier denn so komisch?	⚡ riechen (hat gerochen) 🧑 komisch (normal)	Фу, що тут так дивно пахне?
< Ich räume gerade den Kühlschrank aus.	⚡ ausräumen (hat ausgeräumt, A) 📍 der Kühlschrank (Kühlschränke)	Я якраз розбираю холодильник.
Da habe ich Sachen gefunden ...	⚡ finden (hat gefunden, A) 📍 die Sache (Sachen)	Там я знайшов речі...
Du willst es nicht wissen.	⚡ wissen (hat gewusst, A)	Ти не хочеш цього знати.
► Stimmt, will ich nicht.	⚡ stimmen (hat gestimmt)	Правильно, я не хочу.
Aber du hast einfach alles auf den Küchentisch gelegt!	🧑 einfach (kompliziert) ⚡ legen (hat gelegt, A) 📍 der Küchentisch (Küchentische)	Але ти просто поклав усе на кухонний стіл!
Warum hast du das nicht in eine Mülltüte getan?	⚡ tun (hat getan, A) 📍 die Mülltüte (Mülltüten)	Чому ти не поклав це у смітцевий пакет?
< Ich habe die Tüten nicht gefunden, wo sind sie denn?	⚡ finden (hat gefunden, A) 📍 die Tüte (Tüten)	Я не знайшов пакетів, де ж вони?
► Hier ... Nein, Tobi, nicht!		Ось... Ні, Тобі, не можна!
Jetzt will der Hund das eklige Fleisch fressen.	🐶 der Hund (Hunde) 🧑 eklig (lecker) 🍖 das Fleisch (Fleisch) ⚡ fressen (hat gefressen, A)	Зараз собака хоче з'їсти огидне м'ясо.
Tobi, pfui!		Тобі, фу!
< Tobi, weg da!		Тобі, відійди!
So ... Ich halte den Hund, und du tust alles in die Mülltüte.	⚡ halten (hat gehalten, A) 🐶 der Hund (Hunde) 📍 die Mülltüte (Mülltüten)	Отже... Я тримаю собаку, а ти кладеш усе у смітцевий пакет.
► Boah, so viele Lebensmittel, die wir nicht gegessen haben.	🧑 viele (wenige) 📍 das Lebensmittel (Lebensmittel) ⚡ essen (hat gegessen, A)	Вау, стільки продуктів, які ми не з'їли.
Das muss anders werden.	🧑 anders (gleich)	Це треба змінити.
< Aua!		Ай!
Tobi, aufhören!	⚡ aufhören (hat aufgehört)	Тобі, припини!
Jetzt wollte mich der Hund auch noch beißen.	🐶 der Hund (Hunde) ⚡ beißen (hat gebissen, A)	Тепер собака ще хотів мене вкусити.
► Fertig!	🧑 fertig (unfertig)	Готово!
Du kannst ihn loslassen.	⚡ loslassen (hat losgelassen, A)	Ти можеш його відпустити.
Transkript: Erklärungen	📍 das Transkript (Transkripte) 📍 die Erklärung (Erklärungen)	Транскрипція: пояснення

Satz	Grammatik	Übersetzung in Deine Muttersprache
Interjektionen sind kurze Rufe, mit denen man in der Alltagssprache Emotionen zeigt.	👉 die Interjektion (Interjektionen) 🎨 kurz (lang) ⚡ zeigen (hat gezeigt, A)	Інтер'єкції — це короткі вигуки, якими в розмовній мові виражають емоції.
Was bedeuten diese Interjektionen?	⚡ bedeuten (hat bedeutet, A) 👉 die Interjektion (Interjektionen)	Що означають ці інтер'єкції?
Wiederholen Sie sie nach dem Signal, danach hören Sie die Erklärungen.	⚡ wiederholen (hat wiederholt, A) 👉 das Signal (Signale) ⚡ hören (hat gehört, A) 👉 die Erklärung (Erklärungen)	Повторіть їх після сигналу, потім прослухайте пояснення.
Aua!		Ай!
Das hat wehgetan!	⚡ wehtun (hat wehgetan, D)	Це боляче!
Pfui!		Фу!
Damit meint man: Tu das nicht!	⚡ meinen (hat gemeint, A) ⚡ tun (hat getan, A)	Цим мають на увазі: не роби цього!
Lass das!	⚡ lassen (hat gelassen, A)	Залиш це!
Das ist schmutzig!	🎨 schmutzig (sauber)	Це брудно!
Man sagt es vor allem zu kleinen Kindern und Tieren.	⚡ sagen (hat gesagt, A) 🎨 klein (groß) 👉 das Kind (Kinder)	Це кажуть передусім маленьким дітям і тваринам.
Ach so.		А, зрозуміло.
So sagen Sie ohne viele Worte: Jetzt habe ich das verstanden.	⚡ sagen (hat gesagt, A) 🎨 viele (wenige) 👉 das Wort (Worte) ⚡ verstehen (hat verstanden, A)	Так ви без багатьох слів кажете: тепер я це зрозумів.
Ein Synonym dafür ist: aha.	👉 das Synonym (Synonyme)	Синонім до цього: ага.
Igitt!		Фу!
Die Nudeln im Topf sind schon grünblau?	👉 die Nudel (Nudeln) 👉 der Topf (Töpfe) 🎨 grünblau (farblos)	Макарони в каструлі вже зеленувато-сині?
Dann reagieren Deutsche meistens spontan mit igitt!	⚡ reagieren (hat reagiert, A) 👉 der Deutsche (Deutschen) 🎨 spontan (überlegt)	Тоді німці здебільшого спонтанно реагують «ігит»!
Das bedeutet: Das riecht, schmeckt oder ist gar nicht gut.	⚡ bedeuten (hat bedeutet, A) 🎨 gut (schlecht)	Це означає: це пахне, смакує або взагалі не є добрим.
Ein Synonym dafür ist: iih!	👉 das Synonym (Synonyme)	Синонім до цього: iii!
Ach?! bedeutet hier: Wirklich?	⚡ bedeuten (hat bedeutet, A)	«Ах?!» тут означає: справді?
Das ist ja eine interessante Information.	🎨 interessant (langweilig) 👉 die Information (Informationen)	Це ж цікава інформація.
Oh, oh.		Ой-ой.
Ihnen fällt ein, dass Sie etwas Wichtiges vergessen haben, oder dass Sie etwas Wichtiges nicht erledigen können?	⚡ einfallen (ist eingefallen, D) 🎨 wichtig (unwichtig)	Вам спадає на думку, що ви щось важливе забули або не можете виконати?
Oh, oh.		Ой-ой.
Das heißt: Vorsicht, das gibt ein Problem.	⚡ heißen (hat geheißen, A) 👉 das Problem (Probleme)	Це означає: обережно, це спричинить проблему.

Satz	Grammatik	Übersetzung in Deine Muttersprache
Boah!		Bay!
So zeigen Sie, dass Sie wirklich überrascht sind.	⚡ zeigen (hat gezeigt, A) 🎡 überrascht (gleichgültig)	Так ви показуєте, що дійсно здивовані.
Es bedeutet: Das kann ich nicht glauben!	⚡ bedeuten (hat bedeutet, A) ⚡ glauben (hat geglaubt, A)	Це означає: я не можу в це повірити!
Puh!		Фух!
Der Tag war lang?	📅 der Tag (Tage) 🎡 lang (kurz)	День був довгим?
Die Wanderung anstrengend?	📅 die Wanderung (Wanderungen) 🎡 anstrengend (erholsam)	Похід виснажливий?
Puh!		Фух!
Nun ist es vorbei, und Sie können sich erholen.	⚡ erholen (hat sich erholt)	Тепер це минуло, і ви можете відпочити.